

# ばかり

priložna čestica

Čestica koja znači **tek**, **isključivo**, **jedino** ili **sāmi**, gdje se ističe vrsta nečega, ali ne i količina.

Može se prevesti i kao **samo**, ali tada značenje postaje dvosmisleno. Na engleskom je to *just*, a ne *only*.

本 + ばかり ⇒ 本ばかり  
knjige sāme knjige

来た + ばかり ⇒ 来たばかり  
došao tek došao

- けんじろう      こんや  
• 健二郎さんは今夜お酒ばかりを飲んでいます。  
Kenjirō večeras pije **sāmu rakiju**.
- かえ  
• 家に帰ったばかりで、もうすぐ仕事に行きます。  
**Tek sam se vratio** kući, a uskoro već idem na posao.
- 今日の仕事はレポートを書くばかりだった。  
Današnji posao je bio **isključivo pisanje izvještaja**.